

D o d a t o k č. 1/2012
k Zmluve č. 1649/2011 o poskytnutí finančných prostriedkov
na realizáciu prác druhého realizačného projektu
Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí
Slovenskej republiky

Účastníci zmluvy:

Prijímateľ:	Obec Belá nad Cirochou
Sídlo:	Osloboditeľov 652/23, 067 81 Belá nad Cirochou
v mene ktorého koná:	Ján Vajda, starosta obce
IČO:	00322814
Bankové spojenie:	Všeobecná úverová banka, a.s., Bratislava
číslo účtu:	22420532/0200
(ďalej len „prijímateľ“)	

a

Poskytovateľ:	Úrad vlády Slovenskej republiky
Sídlo:	Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava 1
v mene ktorého koná:	Ing. Viktor Nižňanský, PhD. vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky
IČO:	00151513
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica, Bratislava
Číslo účtu :	7000060195/8180
(ďalej len „poskytovateľ“)	

u z a v r e l i

d o d a t o k k Zmluve č. 1649/2011 uzatvorenej v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka a v zmysle zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zo dňa 13.12. 2011 (ďalej len „pôvodná zmluva“) a to za týchto podmienok:

I.

Týmto dodatkom sa mení príloha č.1 pôvodnej zmluvy – Štruktúrovaný rozpočet projektu : **„Druhý realizačný projekt Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí Slovenskej republiky pre rok 2011“** a nahrádza sa novým znením, ktoré tvorí neoddeliteľnú prílohu č.1 tohto dodatku.

II.

Ostatné ustanovenia pôvodnej zmluvy zostávajú nedotknuté.

III.

Tento dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť pôvodnej zmluvy.

IV.

Dodatok je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých štyri dostane poskytovateľ a dva dostane prijímateľ.

V.

Účastníci zmluvy berú na vedomie zákonné povinnosti vyplývajúce z ustanovenia § 47a a nasl. Občianskeho zákonníka v platnom znení a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

VI.

Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpísania štatutárnymi zástupcami účastníkov zmluvy a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa § 5a zákona o slobode informácií v spojitosti s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v platnom znení.

VII.

Účastníci zmluvy vyhlasujú, že si tento dodatok riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave, dňa

V Beléj nad Cirochou, dňa

Úrad vlády Slovenskej republiky

Obec Belá nad Cirochou

Ing. Viktor Nižňanský, PhD.
vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky

Ján Vajda
starosta obce

Vybudovanie systému preventívnych protipovodňových opatrení v katastri obce : Belá nad Cirochou pre zabezpečenie zníženia rizík povodní

Názov protipovodňovej stavby :

Preventívne protipovodňové úpravy v katastri obce Belá nad Cirochou

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.ú, číslo parcely)

3314/1, 3314/3, 3314/5, 3314/8

ŠTRUKTÚROVANÝ ROZPOČET				
Bežné výdavky				
Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v eurách	Počet jednotiek	Výdavky spolu v eurách
1. Osobné výdavky, mzdové náklady (celková cena práce)				
5% spolufinancovanie na 10 pracovných miest podľa § 50j (11/2011)	osoba/mesiac	25,7	15	385,50
5% spolufinancovanie na 10 pracovných miest podľa § 50j (12/2011-3/2012)	osoba/mesiac	6,67	60	400,20
celkom				785,70
2. Cestovné výdavky a cestovné náklady				
celkom				0,00
3. Výdavky na materiál, práce a služby súvisiace s realizáciou projektu				
náklady na zhotoviteľa - vypísať podľa rozpočtu zhotoviteľa podľa stavebných objektov :				
Objekt č.1 Odrážky typ b),d),e) z približovacích liniek, zvažnic a lesných ciest	ks	70	10	700,00
Objekt č.2 Priehrádzka A z poškodenej časti krajiny rýh a roklín	ks	50	10	500,00
Objekt č.3 Priehrádzky B z periodický vysychajúcich tokov	ks	55	25	1 375,00
Objekt č.4 Priehrádzky C z periodický vysychajúcich tokov	ks	65	10	650,00
Objekt č.5 Zadržanie vody suchým poldrom	ks	7 463	1	7 463,00
Plynové delo	ks	801,30	1	801,30
pracovné náradie - 5% spolufinancovanie (ÚPSVaR)	osoba	2	15	30,00
celkom				11 519,30
4. Výdavky na služby				
technické a poradenské služby zabezpečované dodávateľsky, napr.				
odborný garant	osoba/mesiac	333	6	1 998,00
projektová dokumentácia	ks	1 500	1	1 500,00
GPS zameranie	ks	300	1	300,00
posudok, konzultácia - geológ	ks	270	1	270,00
celkom				4 068,00
5. Iné oprávnené výdavky				
ostatné náklady súvisiace so zamestnaním uchádzačov o zam.:				
osobné ochranné pomôcky	osoba	48,40	15	726,00
strava - občerstvenie pre zamestnancov (novovytvorené prac. miesta)	osoba/mesiac	31,20	90	2 808,00
školenie zamestnancov (novovytvorené prac. miesta) - ak ich nevyškolí zhotoviteľ	hod.	31	3	93,00
celkom				3 627,00
Spolu (bežné výdavky)				20 000,00

Vysvetlivky:

V stĺpci "jednotka" sa uvádza napríklad: osoba/deň, kus, tona, m³ a podobne.

Ceny sa uvádzajú vrátane DPH.

Komentár k rozpočtu :

Uvedie sa :

1) Celkový vybudovaný objem vodozádržných systémov :

Prijímateľ vytvorí 10 455,5 m³ vodozádržných systémov protipovodňovými objektami na katastrálnom území Belá nad Cirochou

2) Rozpis budovaných vodozádržných systémov v množstevnom i kvalitatívnom členení podľa druhu protipovodňového objektu:

Objekt č.1 Odrážky typ b),d),e) z približovacích liniek, zvažnic a lesných ciest - 10ks – vybudovaný objem 700 m³Objekt č.2 Priehrádzka A z poškodenej časti krajiny rýh a roklín - 10ks - vybudovaný objem 435 m³Objekt č.3 Priehrádzky B z periodický vysychajúcich tokov - 25ks – vybudovaný objem 1940,5 m³Objekt č.4 Priehrádzky C z periodický vysychajúcich tokov - 15ks – vybudovaný objem 21000 m³Objekt č.5 Zadržanie vody suchým poldrom - 1ks – zachytený objem 5280 m³

NÁZOV OBCE : Belá nad Cirochou

ŠTATUTÁRNY ZÁSTUPCA (meno, priezvisko) :

MIESTO A DÁTUM: Belá nad Cirochou, 08.03.2012

OTLAČOK PEČIATKY A PODPIS: